

TODAY'S LIVING – HONG KONG – JANVIER – COUV



INTERIORS | overseas

# Parisian Dreams

巴 黎 戀 曲

巴黎貴為浪漫之都，當地哥德式建築充滿歷史氣息，散發華麗感覺，令人流連忘返。Sumptuous, sophisticated and incredibly sassy, this elegant four-storey townhouse belonging to interior designer and decorator Stéphanie Coutas is literally oozing style, beautifully capturing the elegant laissez-faire attitude of the Champs-Élysées.

Text by *Elise Wong & Melinda Earsdon*  
Interior design & photo courtesy of *Stéphanie Coutas*



# TODAY'S LIVING – HONG KONG – JANVIER – 3/10 + 4/10

1. 弧形的天鵝絨梳化柔軟舒適，梳化背飾以金屬鋼片，增強承托力。|| This 400m<sup>2</sup> 19th century townhouse nestled in a private street in the heart of Paris has been complete redesigned by interior designer and decorator Stéphanie Coutas.
2. 靠牆的層架以樹枝型的鋼枝支撐，造型特別，設計感不言而喻。|| Drenched in neutral tones and elaborate textures, the stunning hallway houses a Champs-Élysées chandelier and a dazzling glass tile mosaic "rug".
3. 牆上掛滿油畫，充滿藝術氣息，突顯戶主個人品味。|| The area has been brought to life thanks to a hippo sculpture by Olivier Chamlin, which rests atop a custom designed console featuring a Lalique tailpiece.



客廳寬敞舒適，角落的一部銀色鋼琴成為焦點。|| In the lounge, two large Patrick Robert photographs offset the bespoke velvet sofa designed by Stéphanie Coutas for 1001 Maisons, topped with emerald silk and velvet cushions.

## 相

信很多人對室內設計師的居所特別好奇，希望一探究竟，從中吸取靈感，學習家居佈置的技巧。這個單位是設計師 Stéphanie Coutas 的家，位於巴黎市中心一條隱蔽的橫街內。Stéphanie 親自操刀，由空間佈局、設計用色以至傢俱擺設，所有細節都一絲不苟，美輪美奐，迷人奪目。

### 極尚奢華

大宅面積約 4,300 呎，樓高四層。客廳放置了兩張淺啡色的天鵝絨梳化，梳化背飾以

金屬鋼片，剛柔並濟，外型美觀的同時增強承托力。牆上掛滿不同的畫作，原始部落的人像照和樹木油畫，飾以浮雕，瀟灑藝術氣息，盡顯戶主個人風格。角落放置了一部銀色鋼琴，造型別緻獨特，點亮了客廳設計。飯廳設計極具氣派，橢圓形的餐桌可容納八人，桌上整齊的 Hermès 餐碟和銀製餐具是招待賓客的上乘之選。此外，飯廳用上一盞設計古典瑰麗的水晶燈，在淡淡柔和的燈光下，戶主與客人穿上華衣美服，享用美酒佳餚，實屬賞心樂事。

### 夢寐以求

戶主身為設計師，特別注重生活品質。為求營造舒適愜意的休息空間，房內鋪上柔軟的絲質地毯，與深色胡桃木地板互相襯托，瀟灑時尚雅緻氛圍。主人房浴室則以雲石作主要素材，雲石的紋理獨特多變，耐用易潔，整體觀感明亮瑰麗。此外，大宅內有乾坤，康樂設施一應俱全，滿足一家生活所需，內有按摩浴池、蒸氣桑拿房、健身房、按摩房、家庭影院，儼如一家私人會所，讓一家可隨時隨地享用設施。

# TODAY'S LIVING – HONG KONG – JANVIER – 5/10 + 6/10



1. 飯廳設計極具氣派，仿如一所高級餐廳，用上一盞古典瑰麗的水晶燈，充滿格調。|| Meanwhile, the elegant dining table adorned with Hermès plates and Puiforcat silver is illuminated by a rhinestone and metal chandelier by Raymond Subes.

2&3. 放於飯廳和房間外的皮革座椅均為設計師 Stéphanie 的自家設計。|| Silk, white marble, shagreen, precious wood and crystal, no expense has been spared in this intimate yet stunningly luxurious setting.

4. 廚房為中島式設計，設備齊全，白色設計色調簡約而明亮。|| Clean and simple, the kitchen attracts natural light throughout the day, adding warmth to this four-storey townhouse.



# TODAY'S LIVING – HONG KONG – JANVIER – 7/10 + 8/10



This 400m<sup>2</sup> 19<sup>th</sup> century townhouse nestled in a private street in the heart of Paris and home of interior designer and decorator Stéphanie Coutas has been completely redesigned using the most luxurious materials combined with cutting edge technology. A series of ultra-discreet gadgets fade into the background, allowing the materials and exceptional expertise of the work shine through. Silk, white marble, shagreen, precious wood and crystal, no expense has been spared in this intimate yet stunningly luxurious setting. Drenched in neutral tones and elaborate textures, the sumptuous atmosphere of this four-storey townhouse radiates from the

second you walk through the front door featuring matte steel squares edged with shiny chrome, and walk into the stunning hallway, which houses a Champs-Élysées chandelier and a dazzling glass tile mosaic "rug". A series of sculptures bring the living space to life, complemented by two large war photographs by Patrick Robert and a Miguel Chevalier wall tapestry that depicts endless random figures somewhere between reality and fantasy on the wall. On the first floor opposite the staircase, a dressing room nestles behind stunning and intricate mother-of-pearl panels edged in chrome by Maya Romanoff. Meanwhile in the master bedroom, a

wooden parquet floor panel covered in a Bruder silk carpet separates the relaxation and sleeping areas and a light grey leather striped Armani bedhead contrasts with the chrome frame. In terms of lighting, the bedside sconces are Veronese while a concealed circular light in the ceiling can be used to change the colour and strength of the light. Behind the bedroom, the lady's bathroom in veined Calacatta marble by les Marbreries de la Seine sits alongside an impressive dressing room. The gentleman's bathroom and dressing room are opposite, housing tall light, wooden doors, simple furnishings, a 19<sup>th</sup> century pew and marbled diving bell.

1. 主人房鋪上柔軟的絲質地毯，營造舒適恬然的休息空間。|| In the master bedroom, a wooden parquet floor panel covered in a Bruder silk carpet separates the relaxation and sleeping areas and a light grey leather striped Armani bedhead contrasts with the chrome frame.

2. 房內放上一張雙人梳化，可以於睡前作閱讀，放鬆心神。|| To one side of the room lies a sofa, which was designed by Stéphanie Coutas for 1001 Maisons and is covered with white fur and velvet cushions from Pierre Frey.

3. 主人浴室以雲石作主要素材，雲石紋理獨特，整體觀感明亮瑰麗。|| Behind the bedroom, the lady's bathroom in veined Calacatta marble by les Marbreries de la Seine sits alongside an impressive dressing room.

# TODAY'S LIVING – HONG KONG – JANVIER – 9/10 + 10/10



1.

1. 健身室除了做健身外，還可以充當瑜伽房，讓教練到家教授瑜珈。|| Down below in the basement, the designer has installed her own home gym complete with exercise machines and a yoga room.

2. 兒子浴室用上鮮艷奪目的紅色馬賽克組成珊瑚圖案，設計活潑有趣。|| The magic continues with Swarovski encrusted spotlights in the white marble floor leading to the spa area.



2.



3.

3. 按摩浴池以馬賽克鋪砌，反射光線，令池水閃閃生輝，可見設計一絲不苟。|| The spa also houses a massage area, a guestroom, bathroom, Jacuzzi pool and a vertical garden leading to the upstairs terrace.

4. 蒸氣桑拿房以白色作主調，簡潔設計有助放鬆身心，讓享受過桑拿的戶主一家疲勞盡消。|| Decked out in delicate shades of eggshell blue, this children's bedroom is perfect for the young master of the house.

5. 兒子房間以藍色作主調，牆身貼上他喜歡的卡通人物貼紙，充滿童趣。|| However, the pièce de résistance is a backlit alabaster basin topped by a ceiling tap by Goccia de Gessi at David B on a stand designed by Stéphanie Coutas and covered in Sicis tiles.

## Data

Location: Paris, France 法國巴黎  
Size: 4,300 sq. ft.



5.